

Borghini

& città magazine

LE STRADE PIÙ BELLE D'ITALIA

FOCUS PUGLIA

CISTERNINO LOCOROTONDO PRESICCE
SAMMICHELE DI BARI ISOLE TREMITI
VICO DEL GARGANO

INTERVISTA A MICHELE EMILIANO
PRESIDENTE DELLA REGIONE PUGLIA

PRIMAVERA NEI BORGHI

CELLE LIGURE VALEGGIO SUL MINCIO
CASTELLARO LAGUSELLO
SOTTOGUDA CASTELL'ARQUATO
SAN LEO MONTESCUDAIU SASSOFERRATO
CASTIGLIONE DEL LAGO CASTELLABATE
FURORE CEFALÙ ERICE

PERCORSI: FRIULI

VALVASONE ARZENE
SPILIMBERGO VIAGGIO IN CARNIA

ENOTURISMO

CASTAGNOLE DELLE LANZE

GALLERIE D'ITALIA
TORINO

OLIVO BARBIERI SPAZI ALTRI

20.02 - 07.09.2025
Gallerie d'Italia - Torino
Piazza San Carlo, 156

con il Patrocinio di



GALLERIEDITALIA.COM

INTESA  SANPAOLO

SQUADRA ITALIANA DI BIATHLON

LEGGERI



COME LA MONTAGNA

Sgorra tra le Alpi e il mare,
acqua S. Bernardo.
Scorre **pura** come la neve.
Viaggia **leggera** come l'aria d'altura.
Raggiunge la tua tavola **equilibrata**
come le forze che plasmarono
le vette da cui sgorga.
Acqua S. Bernardo è **così**.

la Goccia di montagna



FEDERAZIONE ITALIANA
SPORT INVERNALI

S. Bernardo

ACQUA UFFICIALE



Condizioni
esclusive
per i soci

sara.it



Tutto il sostegno che meriti.

Investimenti | Risparmio | Mobilità | Casa

Con **Sara Assicurazioni** e **Sara Vita** hai un'offerta completa che ti valorizza e ti accompagna nella vita di ogni giorno: negli investimenti, nel risparmio, in auto, a casa, nel business e in ogni progetto di oggi e di domani.

Sara Assicurazioni.
Dal 1946 al tuo fianco, sulla strada della vita.

sara 
ti assicura



LA MONASTICA
RESORT & SPA



*Un luogo incantato
per ritrovare se stessi*

Via S. Scolastica 5 - 51011 Buggiano Castello (PT)
Telefono: +39 0572 30585 - booking@lamonastica.com

www.lamonastica.com



LAMONASTICA

Visita il sito www.borghipiubelliditalia.it per scoprire tante esperienze di viaggio

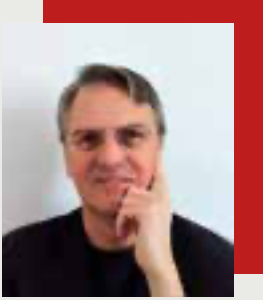


IL FASCINO DELL'ITALIA "RIVELATA"

**La primavera
nei Borghi più belli d'Italia**



I GIARDINI DI MARZO



Claudio Bacilieri
DIRETTORE BORGHI E CITTÀ MAGAZINE

Nel 2016 – qualche lettore se lo ricorderà – abbiamo dedicato alcuni numeri della nostra rivista ai «paesaggi più belli d'Italia». Avevamo in mente di selezionare dei paesaggi incrociando autorevoli fonti di certificazione nazionale che ne garantissero qualità e bellezza, così che potessero essere ammirati come opere d'arte. Ora, quell'intuizione, che ci ha portato inizialmente sulle strade di Umbria e Marche, si è concretizzata nel progetto «Le Strade più belle d'Italia» presentato alla recente Borsa del Turismo di Milano e cofinanziato dal Ministero del Turismo. I Borghi più belli d'Italia e l'associazione Italy Discovery certificheranno cento strade in tre anni, per proporre un nuovo modo di fare turismo, un diverso modo di viaggiare: attento ai territori, lento e sostenibile anche se si usa l'auto. Le strade attraversano borghi e paesaggi e sono il mezzo migliore per conoscere i territori e i loro valori (ruralità, storicità, cultura, bellezza, produzioni tipiche). Le riviste Dove e Borghi Magazine saranno media partner del progetto.

In attesa di raccontarvi le prime strade certificate, vi portiamo in Puglia, nella luce ondovaga delle isole Tremiti, nel bianco splendore di Cisternino e Locorotondo, nel barocco di Presicce, nei "vignali" secenteschi di Sammichele di Bari. Poi andiamo in Friuli e nei suoi paesi "di temporali e di primule", come li chiamava Pier Paolo Pasolini: Valvasone – dove dal 23 al 25 maggio si svolgerà l'Assemblea nazionale dei Borghi più belli d'Italia -, Spilimbergo, la Carnia e il Monte Zoncolan. Primule e altri fiori primaverili sbocciano nei parchi e nei giardini dei borghi, dal Golfo dei Poeti al lago di Como e al lago di Garda, dal Friuli al Trentino. «Primavera non bussa, lei entra sicura / (...) ha le labbra di carne, i capelli di grano» - cantava Fabrizio De André. L'abbiamo accolta o inseguita, la bella stagione, in tanti altri nostri borghi, dalla Liguria (Celle Ligure) alla Sicilia (Cefalù), passando per luoghi di sicuro fascino come Sottoguda e Valeggio sul Mincio, in Veneto, o Castell'Arquato e San Leo in Emilia-Romagna. Chi volesse, infine, sapere come fare per "adottare" un vigneto, può leggere l'articolo su Castagnole delle Lanze, tra le Langhe e il Monferrato.

THE MARCH GARDENS

The world is going through a difficult time, marked by tensions, alarms, and frightening novelties. The dominant feelings seem to be anxiety, melancholy, and fear. In this context, does traveling still make sense? Yes, because the traveler knows no borders, seeks adventure, beauty, and can cross the earth without owning it, becoming a mouthpiece of a planetary ethic that focuses on life, the environment, and nature, as Umberto Galimberti states. The wayfarer "Walk so as not to lose the figures of the landscape," without a real destination but that of feeling the Savior of the Earth. Going throu-

gh villages, in territories that ask not to be forgotten or exploited, is a way of escaping from what we don't like about the world. Here we are in Puglia, in the wavering light of the Tremiti Islands, in the white splendor of Cisternino and Locorotondo, in the baroque of Presicce, in the seventeenth-century "vignali" of Sammichele di Bari, in the canyons and houses set in the rock of Gravina in Puglia. Valvasone – where the National Assembly of the Most Beautiful Italian Villages will take place from May 23 to 25 -, Spilimbergo, Carnia and Mount Zoncolan attract us to Friuli and its

villages. Primroses and other spring flowers that we go looking for in the parks and gardens of the villages, from the Gulf of Poets to Lake Como and Lake Garda, from Friuli (again) to Trentino. We have welcomed or chased the beautiful season in many of our other villages, from Liguria (Celle Ligure) to Sicily (Cefalù), passing through Sottoguda and Valeggio sul Mincio, in Veneto, or Castell'Arquato and San Leo in Emilia-Romagna. Finally, those who want to know how to "adopt" a vineyard can read the piece on Castagnole delle Lanze, between the Langhe and Monferrato.

Vuoi essere
un "Amico dei Borghi?"



Scarica l'app!... e unisciti a noi!



Essere **Amico dei Borghi** significa condividere ideali quali la cura e la valorizzazione dei nostri centri minori ed entrare in una rete prestigiosa che contribuisce anche alla crescita e allo sviluppo del Paese. I sottoscrittori sono considerati dei veri e propri *"azionisti della bellezza"*.

Ed inoltre, come Amico dei Borghi, avrai diritto a tutte le nuove offerte e promozioni riservate ai membri della community. **Ti aspettiamo!**



Inquadra il QR code per scaricare l'app!

Seguici su     

www.borghipiubelliditalia.it

TRE ACCORDI PER PROMUOVERE CIBO DI QUALITÀ, MOBILITÀ DOLCE E PAESAGGIO



Fiorello Primi
PRESIDENTE DEI BORGHI PIÙ BELLI D'ITALIA

I Borghi più belli d'Italia e Slow Food Italia hanno firmato lo scorso gennaio un protocollo d'intesa con cui si impegnano a collaborare per dare visibilità con azioni comuni alle buone pratiche italiane nell'ambito della tutela della biodiversità biologica e culturale, dell'educazione al gusto e delle politiche alimentari. In particolare, le due associazioni si impegnano a promuovere i prodotti locali di qualità, a sostenere le piccole aziende agroalimentari e a favorire lo sviluppo di modelli di produzione, distribuzione e consumo sostenibili, nonché ad aiutare i comuni nell'individuazione di iniziative di valorizzazione dei sistemi alimentari locali. I Borghi parteciperanno alle manifestazioni internazionali di Slow Food, quali Terra Madre Salone del Gusto, Cheese, Slow Fish, realizzando spazi di comunicazione dei progetti.

Un'altra collaborazione importante, presentata nel dicembre 2024 presso la sala stampa della Camera dei deputati, è quella con la Federazione ciclistica italiana per il progetto "Bike Hospitality". Scopo dell'iniziativa è la collaborazione con i piccoli comuni italiani per incentivare l'uso della bicicletta nella mobilità quotidiana e nel turismo, mettendo in rete i diversi soggetti che offrono servizi agli amanti delle due ruote. Il terzo accordo è con l'associazione Italy Discovery & Countryside con la quale daremo vita al progetto "Le Strade più belle d'Italia", presentato a febbraio alla Bit di Milano. Partendo dalla ventennale esperienza di certificazione dei Borghi più belli d'Italia, valorizzeremo un'altra delle eccellenze del nostro Paese, il paesaggio. E lo faremo individuando le cento strade più belle, non solo dal punto di vista panoramico, ma anche per il valore del territorio che attraversano, dato dalla presenza di borghi storici, di beni culturali, agricoltura sostenibile, prodotti enogastronomici, tutele ambientali.

QUALITY FOOD, MOBILITY AND LANDSCAPE: 3 AGREEMENTS

Last January, the Most beautiful Italian Villages and Slow Food Italia signed a memorandum of understanding with which they commit to collaborate to give visibility with joint actions to Italian best practices in the field of protection of biological and cultural biodiversity, taste education and food policies. In particular, the two associations commit to promoting local quality products, supporting small agri-food companies and encouraging the deve-

lopment of sustainable production, distribution and consumption models, as well as helping municipalities in identifying initiatives to enhance local food systems. The Villages will participate in international Slow Food events, such as Terra Madre Salone del Gusto, Cheese, Slow Fish, creating spaces for communicating the projects.

Another important collaboration is the one with the Italian Cycling Federation for the "Bike Hospitality" project. The

aim of the initiative is to collaborate with small Italian municipalities to encourage the use of bicycles in daily mobility and tourism, networking the various entities that offer services to two-wheel enthusiasts. The third agreement is with the Italy Discovery & Countryside association with which we will give life to the project "The most beautiful roads in Italy", presented in February at the Bit in Milan. We discuss this later in the magazine.



Borghini

& città magazine

ABBONATI AL MAGAZINE

TUTTI I MESI IN EDICOLA
RACCONTIAMO I BORGHI
L'ARTE E LA CULTURA

OGNI MESE PUOI RICEVERLO
ANCHE COMODAMENTE
A CASA TUA

6 USCITE MENSILI

A SOLI 22 EURO

